

LA ANTORCHA

que los entregó en el cuartel de Brooklyn a "corregir", "identificó" a Vanzetti. Vanzetti cansado de oír tanta falsoedad, se levantó y desmintió la declaración del policía Connolly. Es comprensible que Connolly se hallaba en el polígono Vaughn, juzgar tan delicada posición, han decidido el cual dice que él (y no Connolly) fue quien sacó el revólver del bolsillo derecho del pantalón de Vanzetti. (Página 1280 del Protocolo Oficial).

Connolly dice que él sacó el revólver a Vanzetti del bolsillo izquierdo. (Página 1284).

Marte A. Spear, chofer del automóvil de la policía, dijo qué nada había oido referente a las conversaciones que ambos policías dicen haber tenido entre ellos y corto periodo de tiempo. ¿Habrá humano los detenidos? Vaughn rehusó reafirmar ser en el mundo que se considere capaz la declaración de Vanzetti referente al "intento de defenderse". Esto "intento de defensa" fue interpretado en la corte como "conscientemente culpables".

La defensa es el instituto de todo ser viviente ante el peligro, señores juristas... y vuestras mismos Códigos y vuestra justicia aprueba la Defensa propia, pero esta la interpretáis a vuestra satisfacción.

El Juez Thayer al jurado

Al hacer el resumen del proceso, éste ministro de la "justicia" ha incurrido en numerosos errores, según la opinión general de todos los que han oido o leido su declaración.

Apelando además al patriotismo en nombre del Estado, del gobierno, la ciudadanía americana y la lealtad para con las Instituciones Democráticas de los Estados Unidos y la fe en la religión, viendo con ello a remachar el clavo del prejuicio de raza y político ya existente contra los acusados, por haberse estos declarado enemigos de todas las instituciones políticas, de la religión y de todas las patrias. Por eso eran anarquistas. La opinión de todos los observadores imparciales de este proceso, es totalmente contraria a la decisión del togado Thayer, el cual demostró claramente su malintencionada astucia para obtener el veredicto de culpabilidad, apelando al patriotismo por que los acusados habían huido México durante la guerra, para evitar el ser arrestados por la corriente bética. Apelo al nombre del Estado y el gobierno, por que ellos niegan su alianza a todos los Estados y sus gobiernos. Apelo a la ciudadanía americana, por que ellos son extranjeros. Apelo a las Instituciones Democráticas por que ellos son conocidos anarquistas. Apelo a la fe religiosa, por que ellos son ateos, y dice en parte: "nuestro buen jurista".

"A pesar de que Vds. ya saben que el servicio que van a prestar es árduo y molesto, procuren Vds. tener tanto coraje en sus deliberaciones como lo ha demostrado el soldado americano mientras peleó y dió su vida en los campos de batalla de Francia, en respuesta a la llamada del supremo espíritu de lealtad americana. No hay mejor palabra en el idioma inglés, que la palabra LEALTAD. El que es leal con Dios, con la Patria, el Estado y el gobierno, es el mejor tipo de verdadero ciudadano americano, por encima del cual no hay cosa mejor en el mundo entero".

El más sublime de los gobiernos

Continúa el juez Thayer diciendo al jurado: "No permita dios que las puras aguas de un gobierno como el nuestro, el más sublime y noble del mundo civilizado, sean manchadas por las corrientes arbitrarias de los hombres adversarios. Según el más alto jurado, de los hombres, desde el día que un pequeño grupo de peregrinos desembarcó en las playas de Plymouth, hasta éste último momento, la vida humana, la libertad, y la propiedad, pueden ser protegidas solamente con la estricta fe y obediencia en las leyes de nuestra patria". Y en otra parte dice: "Las leyes garantizan a todas las personas por igual los mismos derechos y privilegios e imponen a cada una y a todas los mismos deberes, obligaciones y responsabilidades para todos los que deseen aceptar las bendiciones del gobierno y que deseen servir con fidelidad y cariño a aquel mismo gobierno".

Las insinuaciones del Juez Thayer no se oyen con frecuencia en los procesos comunes; estas son una prueba evidente de que éste fué un proceso a la anarquía y los anarquistas, desarrollado tras el cortinaje de una falsa acusación.

En resumen

Los testimonios presuntamente por el gobierno y por la defensa para hacer las identificaciones son 35. Siete fueron incapaces de hacer ninguna identificación. Al fueron ciertos de que ni Sacco ni Vanzetti habían estado entre los benditos: 4 "identificaron" a Sacco, dos de ellos hicieron serias contradicciones en sus declaraciones, y los otros dos, fueron completamente desacreditados. Solamente un nombre que el mismo fiscal se vió obli-

gado a donde fueron a comer la última comida pagada por el Estado. Ha tenido el jurado en consideración las declaraciones de los testigos de defensa y las contradicciones de los testigos de cargo en perjuicio de dos inocentes víctimas?... ¿Ha

pedido el jurado tener presente durante las siete semanas que duró el debate de este proceso, para poder decidir, en tan corto periodo de tiempo? ¿Habrá humano los detenidos? Vaughn rehusó reafirmar ser en el mundo que se considere capaz la declaración de Vanzetti referente al "intento de defenderse". Esto "intento de defensa" fue interpretado en la corte como "conscientemente culpables".

La defensa es el instituto de todo ser viviente ante el peligro, señores juristas... y vuestras mismos Códigos y vuestra justicia aprueba la Defensa propia, pero esta la interpretáis a vuestra satisfacción.

El Juez Thayer al jurado

España. — *Residencia*, de Alcoy; *Acción social obrera*, de San Felíu de Guixols; *El Naturalista*, de Carlet (Valencia); *Lucha social*, de Lérida; *Vida Obrera*, de Gijón.

Méjico. — *Nuestros Ideales*, de la capital, órgano de la Confederación General de Trabajadores.

Alemania. — *Der Syndikalits*, de Berlín.

Uruguay. — *Trabajo y El Hombre*, de Montevideo; *La Sierra*, de Salto.

Conformes:

Por la agrupación Arte y Natura

Moisés Marquis.

Por "La Antorcha"

Juan Ceriotti.

AVISO

Se ruega al compañero que haya encontrado una cartera de seda negra con un pañuelo de señora, en la vela- da que a beneficio de "Verba Roja" y de "La Antorcha" se efectuó el domini- go 21, en el salón Unión y Benevolen- za, la entrega en esta Administración a los anarquistas de Ru- sia por primera vez esta noche por primera vez esta noche programado: "¿Qué son estos sindicatos?" "¿Qué son algunos de los sindicatos que conocemos?" "Mon- rovista se presentaba a nues- tra noche, recogidos en la mar-ina, cuando la despejado ca- mulmente. Este nombre es de la Sindicato Argentino, que no puede ser nadie más que ha defendido la institución que ha defendido

E. H. — Paraná. — por rifas

G. F. — Santos Lugares. — por rifas

y para el Com. pro ayuda a los anarquistas de Ru- sia

M. Robales — Vitz. — p. paq.

M. M. M. — Allen. — p. paq.

F. V. — Añatuya. — p. paq.

J. B. — Rosario. — p. subsc.

F. R. — Baradero. — p. rif.

y por donación

J. P. — La Plata. — p. paq.

ENTRADAS

De la función realizada el dia 21 de Mayo a beneficio por partes iguales de "La Antorcha" y "Verba Roja" de Chile.

ENTRADAS

Por giro N.º 46, Rio del Banco Ho- landés del Rio de la Plata se ha envi- do con destino a la "Sociedad de Ayuda a los anarquistas en las prisones rusas" con sede en Estocolmo la sum- de mil pesos equivalente a mil cuatrocientas diez coronas suecas, primer re- sultante de la suscripción que para el fin precitado ha levantado este Co- mité.

Para hacer que esta ayuda, tan ne- cesaria a los compañeros rusos que sufren hambre de pan y libertad, se intensifique, los compañeros que tie- nen listas de suscripción y postales pa- ra la venta, deben apresurarse a reali- zarlas enviando su importe cuanto antes a este Comité.

SALIDAS

Alquiler del salón \$ 120.—

Permiso Municipal 15.—

Imprenta por programas y entradas 12.—

Actrices (4) 40.—

Decorados 30.—

Utilería 20.—

Sastrería y Peluquería 20.—

Gastos varios, según detalle 10.—

Orquesta 15.—

Total \$ 282.—

Total entradas \$ 520.—

Total salidas 282.—

Beneficio líquido \$ 238.—

Corresponde a "La Antorcha" \$ 110.—

RECIBIMOS

Donado en la función \$ 0.50

F. G. — Ciudad. — p. donac. 8.—

J. A. — Santa Fe. — p. paq. 10.—

— y por rifas

M. T. — V. Alsina. — p. paq.

Roosevelt p. subscript.

R. R. — P. Alta. — p. sub- scripciones

para la Ed. "Argonauta"

para los presos anarq. en Rusia y los prófugos anar- quistas en Alemania, por donac. de Juan Machado

\$ 2 y de Gabriel Pérez \$ 3

por rifas

J. M. — Salta. — p. paq. 10.—

y por subsc. de A. Guz- man

R. T. — Tucumán. — p. paq.

y para M. Mari, por "Nue- va Senda"

D. A. — Cañada de Gómez. —

para "La Protesta"

para "Ideas"

para "Amor y Libertad"

J. C. — Villa Cañas. — p. paq. 24.—

J. F. — Zárate. — p. paq. 1.50

y por rifas 6.—

J. L. — Zárate. — p. paq.

P. G. — Rosario de la Fronta- ra. — por paq.

y por rifas

Entradas 283.—

Salidas 309.7

Déficit \$ 26.

ENTRADAS

Subscripciones cobradas \$ 23.

5.— Pagos de paquetes 120.

Donaciones 0.

Beneficio que nos correspon- de de la función del 21 del corriente, en ésta 10.

Números sueltos 4.

Entradas 283.

Salidas 309.7

Déficit \$ 26.

RESUMEN

Entradas 283.

Salidas 309.7

Déficit \$ 26.

EL BOLCHEVÍQUES Y

Era una pequeña pieza de

albergue de Kropotkin; en

trechamos la mano de un gen- rojo. Nos presentó Enma

l doctor Nikolenko nos sirvió

el nombre del mencionado ge-

ro en las nebulosas regiones

de extensas.

Celamos, pues, la palabra a

que jefe del ejército de Trotsky.

"Había ya desaparecido todo

Wrangel — con el que, en hon-

or, hay que confesar que mis

dieron muchas energías, reen-

er de la victoria hacia aquell

Makino alimentaba con su

y su hercúleo gesto — cuando

que se daba orden no solar

provisionar a Makino y sus pa-

ses para romper el fuego contra el

una lo leímos todos, siendo

estrepitoso carejada, tanto

los soldados rojos como por

los makarovianos, puesto que es

embrazados a esta clase de emb

sencillamente que se trataba

inventado por Wrangel

contra otros y aprovechar

su suyo.